

PROTOKÓŁ Nr X/2011

**z dziesiątej Sesji Rady Gminy i Miasta Kozięglowy
odbytej w dniu 02 września 2011 r. w godzinach 15,00 – 17,20
w Urzędzie Gminy i Miasta Kozięglowy**

Uchwały podjęte na sesji:

- 1. Uchwała Nr 54/X/2011** w sprawie rozpatrzenia skargi na działania Burmistrza Gminy i Miasta Kozięglowy
- 2. Uchwała Nr 55/X/2011** w sprawie zarządzenia wyborów uzupełniających dla wyboru sołtysa wsi Markowice.
- 3. Uchwała Nr 56/X/2011** w sprawie zmiany uchwały budżetowej Gminy i Miasta Kozięglowy na 2011 rok.
- 4. Uchwała Nr 57/X/2011** w sprawie wyrażenia zgody na zamianę działek.
- 5. Uchwała Nr 58/X/2011** w sprawie sprzedaży nieruchomości.
- 6. Uchwała Nr 59/X/2011** w sprawie przyjęcia Wieloletniego Programu Gospodarowania Mieszkaniowym Zasobem Gminy w latach 2012-2016
- 7. Uchwała Nr 60/X/2011** w sprawie w sprawie rozpatrzenia wezwania do usunięcia naruszenia prawa .

Uchwały stanowią załączniki nr 1 – 7 do protokołu.

Obradom sesji przewodniczyła Przewodnicząca Rady Gminy i Miasta Kozięglowy Pani Joanna Kołodziejczyk.

Protokolant: Urszula Dyja.

Radnych obecnych na sesji: 14

Radny nieobecny: Pan Marcin Będkowski

Spoza Rady w Sesji uczestniczyli:

- Poseł na Sejm RP Pani Jadwiga Wiśniewska
- Senator RP Pan Czesław Ryszka
- Radna Sejmiku Województwa Śląskiego Pani Barbara Dziuk
- Radny Rady Powiatu w Myszkowie Pan Mariusz Morawiec
- Burmistrz Gminy i Miasta Pan Jacek Ślęczka
- Skarbnik GiM Pani Jadwiga Matyja
- Sekretarz GiM Pan Krzysztof Bąk

- Kierownik GMOPS Pani Bożena Strzelecka-Kłopot
- Radca prawny Urzędu GiM Pani Aneta Sosnowka
- Dyrektor ZEAOS Pani Katarzyna Zychowicz
- Dyrektor M-G Ośrodka Promocji Kultury Pani Agata Morawiec
- Dyrektor ZUK Pan Zbigniew Polak
- Kierownicy referatów Urzędu GiM Koziegłowy,
- Przewodniczący Samorządu Mieszkańców Koziegłów i Rosochacza , oraz sołtysi

Porządek obrad Sesji podany w zawiadomieniu o sesji :

1. Otwarcie sesji i stwierdzenie jej prawomocności.
2. Przyjęcie protokołu z poprzedniej sesji.
3. Powołanie Komisji Uchwał i Wniosków.
4. Podjęcie uchwały w sprawie rozpatrzenia skargi Pana Kazimierza Chermanowskiego na działalność Burmistrza GiM Koziegłowy.
5. Podjęcie uchwały w sprawie zarządzenia wyborów uzupełniających dla wyboru Sołtysa wsi Markowice.
6. Podjęcie uchwały w sprawie zmian w budżecie GiM Koziegłowy na 2011 r.
7. Podjęcie uchwały w sprawie wyrażenia zgody na zamianę działek.
8. Podjęcie uchwały w sprawie sprzedaży nieruchomości.
9. Podjęcie uchwały w sprawie przyjęcia Wieloletniego Programu Gospodarowania Mieszkaniowym Zasobem Gminy w latach 2012-2016.
10. Sprawozdanie Burmistrza z działalności w okresie międzysesyjnym.
11. Informacja Przewodniczącej Rady o działaniach podejmowanych w okresie międzysesyjnym.
12. Interpelacje i zapytania radnych.
13. Wolne wnioski.
14. Zakończenie obrad 10 Sesji.

Porządek obrad sesji oraz zaproszenia i zawiadomienia stanowią załącznik nr 8 do protokołu

Przebieg obrad:

Ad. pkt 1

Przewodnicząca Rady Gminy i Miasta Pani Joanna Kołodziejczyk dokonała otwarcia sesji , powitała przybyłych na sesję radnych, zaproszonych gości oraz wszystkich zebranych. Przewodnicząca Rady stwierdziła, że sesja jest prawomocna. Zgodnie z listą obecności w sesji uczestniczyło 14 radnych.

Listy obecności radnych i sołtysów i stanowią załączniki nr 9, 10.

Przewodnicząca Rady poinformowała , że na dzisiejszej sesji będzie miał miejsce uroczysty akcent związany z uhonorowaniem Pani Bożeny Strzeleckiej – Kłopot Srebrną Odznaką Honorową „Zasłużonej dla Województwa Śląskiego”.

Radna Sejmiku Wojewódzkiego Pani Barbara Dziuk dokonała wręczenia odznaczenia, nadanego przez Sejmik Województwa Śląskiego podkreślając osiągnięcia i zasługi Pani Bożeny Strzeleckiej – Kłopot, wyróżniającej się w pracy społecznej i zawodowej. Wykonując swoją pracę Pani Bożena Strzelecka – Kłopot wykazuje się wielką kompetencją i sercem , umie wydobyć z ludzi to, co najlepsze.

Posel na Sejm RP Pani Jadwiga Wiśniewska, Senator RP Pan Czesław Ryszka, Przewodnicząca Rady GiM Pani Joanna Kołodziejczyk oraz Burmistrz GiM Pan Jacek Ślęczka złożyli Pani Bożenie Strzeleckiej – Kłopot gratulacje .

Pani Bożena Strzelecka – Kłopot podziękowała za uznanie i wyróżnienie. Nadmieniła, że od 25 lat funkcjonuje w pomocy społecznej, a ostatnie trzy lata pracy w Ośrodku Pomocy Społecznej w Koziegłowach dały jej możliwość rozwoju i niesienia pomocy ludziom potrzebującym. Podziękowała Burmistrzowi GiM Koziegłowy , że dał jej tę szansę.

Następnie Przewodnicząca Rady Pani Joanna Kołodziejczyk przedstawiła propozycję wprowadzenia zmian do porządku obrad sesji:

w związku z tym, że w dniu 24 sierpnia br. , czyli po zwołaniu bieżącej sesji, wpłynęło wezwanie Pani Anny Łabuś do usunięcia naruszenia prawa w Uchwale Rady Gminy i Miasta Koziegłowy nr 47 z dnia 30 czerwca br. w sprawie rozpatrzenia skargi na Dyrektora ZUK , zaproponowała włączenie tej sprawy do porządku obrad – jako punktu 10 i przesunięcie pozostałych punktów porządku obrad. Nadmieniła, że projekt tej uchwały rozpatrywany był na wspólnym posiedzeniu Komisji Rady GiM w dniu 30 sierpnia br.

Radni nie wnosili uwag do przedstawionej propozycji wprowadzenia zmian do porządku obrad sesji. Porządek obrad sesji wraz z w/w zmianą został przyjęty 14 głosami „za” (jednogłośnie).

Nim przystąpiono do realizacji porządku obrad sesji, Przewodnicząca Rady Pani Joanna Kołodziejczyk udzieliła głosu zaproszonym gościom.

Posel na Sejm Pani Jadwiga Wiśniewska, w związku z kończącą się jej drugą kadencją w Sejmie RP podkreśliła, że starała się, by jak najlepiej wykonywać mandat poselski , mając na uwadze interes Państwa i Regionu . Podziękowała Przewodniczącej Rady, radnym, Burmistrzowi oraz sołtysom za życzliwość i wsparcie .

Senator RP Pan Czesław Ryszka podkreślił, że podczas ostatniej kadencji w Koziegłowach dokonało się wiele pozytywnych zmian , wykonano wiele zadań . Nadmienił, że w nadchodzących wyborach parlamentarnych wprowadzono jednomandatowe okręgi wyborcze. Okręg wyborczy nr 68 do Senatu obejmuje obszary powiatów: częstochowski, kłobucki, lubliniecki i myszkowski .

Radna Sejmiku Wojewódzkiego Pani Barbara Dziuk podziękowała Pani Posel i Panu Senatorowi za współpracę i pomoc w pełnieniu mandatu radnej Sejmiku .

Ad. pkt 2

Przewodnicząca Rady Pani Joanna Kołodziejczyk poinformowała, że protokół z poprzedniej Sesji wywieszony był w Urzędzie GiM, każdy z radnych miał możliwość zapoznania się z nim. Zapytała czy radni będą zgłaszali uwagi do protokołu.

Radni nie zgłaszali uwag do protokołu z poprzedniej sesji, która odbyła się w dniu 30 czerwca 2011 r.

Protokół z poprzedniej Sesji przyjęty został 14 głosami „za” .

Ad. pkt 3

Rada GiM Koziegłowy jednogłośnie powołała Komisję Uchwał i Wniosków w składzie:

1. Pan Damian Cesarz
2. Pan Jan Figarski
3. Pan Marian Szmukier

Ad. pkt 4

Pan Jan Figarski przedstawił projekt uchwały w sprawie rozpatrzenia skargi na działania Burmistrza Gminy i Miasta Koziegłowy, wraz z uzasadnieniem (załącznik nr 11 do protokołu).

Przewodnicząca Rady poinformowała, że skarżący Pan Kazimierz Chermanowski został powiadomiony o terminie bieżącej sesji, a zgodnie ze zwrotnym potwierdzeniem odbioru pismo zostało doręczone dn. 26.08.2011 r. Pan Chermanowski jednak na sesję nie przybył. Poinformowała, że Urzędzie Gminy i Miasta Koziegłowy prowadzono działania wyjaśniające i kontrolne, które jednak nie potwierdziły zasadności wniosku skarżącego, a Pan Chermanowski powiadamiany był o poszczególnych działaniach Urzędu, otrzymując do wiadomości korespondencję. Nie dopełniono jednak formalnego obowiązku powiadomienia skarżącego o przedłużającym się postępowaniu wyjaśniającym, a w związku z tym Rada uznała skargę za zasadną.

Burmistrz Pan Jacek Ślęczka wyjaśnił, że zgodnie z art. 78 ustawy o swobodzie działalności gospodarczej w przypadku powzięcia wiadomości o wykonywaniu działalności gospodarczej niezgodnie z przepisami ustawy, a także w razie stwierdzenia: zagrożenia życia lub zdrowia, niebezpieczeństwa powstania szkód majątkowych w znacznych rozmiarach lub naruszenia środowiska w wyniku wykonywania tej działalności, należy niezwłocznie zawiadomić właściwe organy administracji publicznej. W przypadku braku możliwości zawiadomienia burmistrz może nakazać, w drodze decyzji, wstrzymanie wykonywania działalności gospodarczej na czas niezbędny, nie dłuższy niż 3 dni. Decyzja o wstrzymaniu działalności nie została podjęta. Pan Chermanowski był informowany o podejmowanych działaniach, jednak tryb powiadamiania strony był niezgodny z KPA.

Przewodnicząca Rady Pani Joanna Kołodziejczyk nadmieniła, że wcześniej szeroko dyskutowano nad zagadnieniami związanymi z prowadzeniem działalności gospodarczej, zwłaszcza uciążliwej. Była propozycja, aby otwierający działalność gospodarczą wcześniej dokonywali sprawdzenia czy dany teren w planie zagospodarowania przestrzennego przewidziany jest na prowadzenie działalności gospodarczej. Następnie zaproponowała przystąpienie do głosowania nad projektem uchwały.

Uchwała Nr 54/X/2011 w sprawie rozpatrzenia skargi na działania Burmistrza Gminy i Miasta Koziegłowy została przyjęta 14 głosami „za” (jednogłośnie)

Ad. pkt 5

Pan Damian Cesarz przedstawił projekt uchwały w sprawie zarządzenia wyborów uzupełniających dla wyboru sołtysa wsi Markowice (załącznik nr 12 do protokołu). Przewodnicząca Rady Pani Joanna Kołodziejczyk poinformowała, że Sołtys wsi Markowice Pani Zdzisława Jasik zrezygnowała z pełnionej funkcji.

Radni nie zgłaszali uwag do projektu uchwały.

Uchwała Nr 55/X/2011 w sprawie zarządzenia wyborów uzupełniających dla wyboru sołtysa wsi Markowice została przyjęta 14 głosami „za” (jednogłośnie).

Ad. pkt 6

Pan Marian Szmukier przedstawił projekt uchwały w sprawie zmian uchwały budżetowej Gminy i Miasta Koziegłowy na 2011 r. Nr 19/V/2011 z dnia 13 stycznia 2011 roku (załącznik nr 13 do protokołu).

Radni nie wnosili uwag do projektu uchwały .

Uchwała Nr 56/X/2011 w sprawie zmian uchwały budżetowej Gminy i Miasta Koziegłowy na 2011 r. Nr 19/V/2011 z dnia 13 stycznia 2011 roku została przyjęta 14 głosami „za” (jednogłośnie).

Ad. pkt 7

Pan Jan Figarski przedstawił projekt uchwały w sprawie wyrażenia zgody na zamianę działek (załącznik nr 14 do protokołu).

Burmistrz Pan Jacek Ślęczka podkreślił, że projekt przedstawionej uchwały jest wyrazem partnerskiej współpracy Gminy i „Jurajskiej”, a uchwała zadowala zarówno „Jurajską „ jak i Radę Sołecką w Postępie.

Radni nie wnosili uwag do projektu uchwały .

Uchwała Nr 57/X/2011 w sprawie w sprawie wyrażenia zgody na zamianę działek została przyjęta 14 głosami „za” (jednogłośnie).

Ad. pkt 8

Pan Damian Cesarz przedstawił projekt uchwały w sprawie sprzedaży nieruchomości (załącznik nr 15 do protokołu).

Przewodnicząca Rady Pani Joanna Kołodziejczk zwróciła się do Radnego z Pińczyc Pana Krzysztofa Machury z pytaniem czy Rada Sołecka w Pińczycach wyraziła zgodę na sprzedaż nieruchomości.

Pan Krzysztof Machura poinformował , że Rada Sołecka wyraziła zgodę na sprzedaż.

Przewodnicząca Rady Pani Joanna Kołodziejczyk podkreśliła, że Rada GiM Koziegłowy określiła zasady gospodarowania nieruchomościami stanowiącymi własność Gminy, zgodnie z którymi przed wydaniem zgody na sprzedaż w danej miejscowości wymagana jest opinia Rady Sołeckiej. Jeżeli Rada Sołecka nie wyraża zgody na sprzedaż , wówczas Rada GiM nie podejmuje uchwały o sprzedaży.

Radni nie wnosili uwag do projektu uchwały .

Uchwała Nr 58/X/2011 w sprawie sprzedaży nieruchomości została przyjęta 14 głosami „za” (jednogłośnie).

Ad. pkt 9

Pan Marian Szmukier przedstawił projekt uchwały w sprawie przyjęcia Wieloletniego Programu Gospodarowania Mieszkaniowym Zasobem Gminy w latach 2012-2016 (załącznik nr 16 do protokołu).

Radni nie wnosili uwag do projektu uchwały .

Uchwała 59/X/2011 w sprawie przyjęcia Wieloletniego Programu Gospodarowania Mieszkaniowym Zasobem Gminy w latach 2012-2016 została przyjęta 14 głosami „za” (jednogłośnie).

Ad. pkt 10

Pan Jan Figarski przedstawił projekt uchwały w sprawie rozpatrzenia wezwania do usunięcia naruszenia prawa, wraz z uzasadnieniem (załącznik nr 17 do protokołu).

Radni nie wnosili uwag do projektu uchwały .

Uchwała Nr 60/X/2011 w sprawie rozpatrzenia wezwania do usunięcia naruszenia prawa została przyjęta 12 głosami „za” , przy 2 wstrzymujących się głosach.

Ad. pkt 11

Burmistrz Pan Jacek Ślęczka poinformował, że w dniu dzisiejszym Radni otrzymali informację o przebiegu wykonania budżetu Gminy i Miasta Koziegłowy za I półrocze 2011 roku. Wykonanie przedstawia się następująco:

- dochody bieżące wykonano w 54,09 %
- wydatki bieżące wykonano w 50,35%

Na dzień dzisiejszy niektóre inwestycje są już zakończone, inne w trakcie realizacji . W zakresie dróg: zakończono drogę w Wojsławicach i Gniazdowie, wykonano drobną nakładkę w Cynkowie , na ukończeniu jest droga Wojsławice – Koziegłowy , w trakcie realizacji jest inwestycja w Koziegłowach , realizowana w ramach Narodowego Programu Odbudowy Dróg Lokalnych, na podpisanie oczekuje umowa dotycząca realizacji drogi w Winownie, wykonany jest projekt przebudowy drogi w Gniazdowie, trwają przygotowania do zlecenia projektów dróg : ul. Strażacka i Spółdzielcza w Rzeniszowie oraz ul. Lipowa w Koziegłówkach . W Urzędzie Marszałkowskim czynione są starania w kierunku modernizacji skrzyżowania ul. Świętokrzyska i ul. Żarecka w Koziegłowach. Zakupiono ciągnik z osprzętem do utrzymania dróg i poboczy.

Następnie złożył sprawozdanie o działalności w okresie międzysesyjnym.
W okresie od ostatniej sesji :

- wraz z Przewodniczącą Rady uczestniczyli w zarządzie Powiatu , gdzie sygnalizowali potrzeby do wykonania na terenie GiM Koziegłowy,
- wpłynęło pismo z Urzędu Marszałkowskiego zawierające zaproszenie do spotkania na temat partycypacji w kosztach wykonania projektów zadań na drogach wojewódzkich: droga 791 - ciąg pieszo rowerowy Postęp oraz droga 789 - ciąg rowerowy Koziegłowy-Koziegłówki – Lgota Mokresz . Urząd Marszałkowski oczekuje ze strony Gminy uregulowanie kwestii własności gruntów, na których mają przebiegać w/w ciągi, a jest to dość trudne zadanie , bo w większości są to grunty prywatne (Las Szyski);
- rozpoczął się rok szkolny , a do rozpoczęcia wszystkie placówki oświatowe były przygotowane. Zaplanowane i prowadzone inwestycje nie przeszkadzają w prowadzeniu zajęć. O odbyły się narady z dyrektorami szkół, terminowo zostały złożone arkusze organizacyjne i aneksy. Od bieżącego roku obowiązuje nowy przepis w zakresie dowozu uczniów do szkół, gdzie decydującym czynnikiem jest odległość. Samorząd zobowiązany jest do zapewnienia transportu i opieki , jeśli droga uczniów klas 0 – IV z domu do najbliższej podstawówki przekracza trzy kilometry, a w przypadku klas V – VI – cztery kilometry. Burmistrz musi zapewnić dzieciom dowóz do szkoły pod warunkiem, że ta znajduje się w odpowiedniej, określonej przepisami odległości. Inaczej może narazić się na zarzut niegospodarności ze strony Regionalnej Izby Obrachunkowej. Dyrektorzy szkół zostali powiadomieni o zmianie przepisów. Aby jednak wyjść naprzeciw rodzicom dzieci dojeżdżających do szkoły, jest możliwość dokonywania korekt dotyczących odległości do szkoły . Przygotowano oświadczenia do wypełnienia przez rodziców i dyrektorzy szkół oczekują od rodziców oświadczeń o odległości do szkoły;
- Gmina realizuje projekty ze środków Unii Europejskiej, a szkoły wykazują się bardzo dużą aktywnością w tym zakresie. Obecnie szkoły otrzymały kolejny grant na kwotę 240.000 zł , która będzie przeznaczona na zakup pomocy naukowych i wyposażenia w szkołach. Złożone są trzy projekty dla osób bezrobotnych ;
- w dniu 10.09.br. na boisku sportowym w Myszkowie odbędą się zawody pożarnicze.

Na zakończenie swej wypowiedzi zaprosił wszystkich na Dożynki Gminne , które odbędą się w dniu 18 września br. przy Szkole Podstawowej w Winownie.

Ad. pkt 12

Przewodnicząca Rady Pani Joanna Kołodziejczyk przedstawiła informację o pracy w okresie międzysesyjnym. Poinformowała, że w okresie od ostatniej sesji Rady w dniu 30 czerwca 2011 roku podejmowane działania to:

- zwołanie wspólnego posiedzenia komisji na dzień 30 sierpnia br., na którym omawiano materiały sesyjne;
- przygotowanie porządku obrad bieżącej sesji,
- praca nad materiałami sesyjnymi,

W okresie międzysesyjnym do Rady GiM wpłynęły pisma:

- pismo z Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi stanowiące odpowiedź na oświadczenie Rady GiM Koziegłowy podjęte w dniu 30 czerwca br. , a dotyczące uznania rolnictwa za priorytet polskiej prezydencji w Unii Europejskiej i wyrównania dopłat rolniczych dla Rzeczypospolitej Polskiej;

- pismo z Powiatowego Zarządu Dróg w Myszkowie stanowiące odpowiedź na postulaty zgłoszone na sesji Rady GiM w miesiącu maju br., a dotyczące zadań powiatowych do wykonania na terenie GiM Koziegłowy.

Do wiadomości Rady GiM wpłynęły pisma:

- pismo z Powiatowego Zarządu Dróg w Myszkowie o przekazanie kwoty 400.000 zł zadeklarowanej na realizację zadania „Przebudowa drogi powiatowej Zabijak-Stara Huta – etap II. Przewodnicząca Rady poinformowała, że z budżetu Gminy wspierane są zadania powiatowe, a Gmina otrzymuje w zamian niewiele. Należy więc zastanowić się nad udzielaniem wsparcia finansowego w przyszłości i jeżeli Gmina przekaże środki na zadanie powiatowe, wówczas z budżetu powiatu taka sama ilość środków powinna być przekazana na to zadanie;

- pismo Pana Szymona Psonki z Zabijaka w sprawie uregulowania kwestii korzystania z nieruchomości zajętej na cele drogowe przez Gminę Koziegłowy. Przewodnicząca Rady nadmieniła, że kwestia ta powinna być wyjaśniona do kolejnej sesji Rady GiM;

- wniosek Sołectwa Pińczycze o przebudowę ul. Myśliwskiej w Pińczycach,

- pismo OSP w Markowicach o dofinansowanie utrzymania gotowości bojowej w kwocie 20.000 zł. Przewodnicząca Rady podkreśliła, że jednostki, które często wyjeżdżają do akcji powinny być w większym stopniu dofinansowane. Należy jednak przystąpić do opracowania zasad finansowania jednostek OSP;

- pismo Komendy Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej dotyczące wsparcia finansowego na zakup samochodu chemiczno-ekologicznego. Przewodnicząca Rady GiM podkreśliła, że Gmina Koziegłowy przekazuje środki na utrzymanie gotowości bojowej dla 20 jednostek. Na wspólnym posiedzeniu Komisji ustalono, że jeżeli wszystkie gminy powiatu myszkowskiego przekażą środki na zakup samochodu dla PSP, również i Gmina Koziegłowy udzieli wsparcia finansowego.

Ad. pkt 13

Radni nie zgłaszali pisemnych interpelacji i wniosków.

Ad. pkt 14

Wolne wnioski:

- Radny Pan Leonard Jagoda proponował, by Burmistrz dobrze przygotował się do spotkania Urzędzie Marszałkowskim i przekazał na piśmie postulaty z Gminy Koziegłowy. Ponadto proponował, by zadeklarować, że Gmina rezygnuje z usług Powiatowego Zarządu Dróg na drogach wojewódzkich, a we własnym zakresie poprowadzi zadania w tym zakresie, finansowane z budżetu województwa.

- Burmistrz Pan Jacek Ślęczka wyjaśnił, że opracowana zostanie koncepcja wykonania zadań z ewentualnymi kosztami. Nadmienił, że warunkiem przystąpienia do budowy ciągów pieszo

rowerowych w stronę Myszkowa jest ustalenie stanu własności gruntu i uzyskanie prawa do dysponowania tym gruntem przez Gminę Koziegłowy.

- Przewodnicząca Rady Pani Joanna Kołodziejczyk podziękowała za utworzenie oddziału przedszkolnego w Cynkowie oraz za wykonanie pilnych prac remontowych pozwalających na utworzenie przedszkola.

Ad. pkt 15

Wobec wyczerpania porządku obrad, Przewodnicząca Rady Pani Joanna Kołodziejczyk zamknęła obrady dziesiątej Sesji Rady Gminy i Miasta Koziegłowy, dziękując radnym oraz zaproszonym gościom za przybycie i udział w sesji.

Na tym obrady dziesiątej Sesji zakończono.

Protokół sporządziła:

Urszula Dyja.

PRZEWODNICZĄCA RADY
Gminy i Miasta Koziegłowy

Joanna Kołodziejczyk